

PÚBLICO

Índice AI: AFR 41/008/2003/s
18 de diciembre de 2003

Más información (actualización núm. 1) sobre AU 361/03 (AFR 41/002/2003/s, del 10 de diciembre de 2003) Tortura o malos tratos / preocupación médica / condiciones de reclusión

MOZAMBIQUE **Mamade Assif Abdul Satar**
 Ayob Abdul Satar
 Vicente Narotam Ramaya
 Carlitos Cassamo
 Manuel Fernandes
 Aníbal dos Santos Júnior

Amnistía Internacional ha confirmado que a los presos citados en el encabezamiento se les quitaron los grilletes después de que el fiscal general, Joaquim de Almeida, y un representante de la Liga Mozambiqueña de Derechos Humanos (*Liga Moçambicana dos Direitos Humanos, LMDH*) visitaran el 10 de diciembre la prisión en la que se encuentran reclusos. Los presos habían pasado cuatro días y cuatro noches con los tobillos inmovilizados por grilletes o encadenados entre sí. Tras la visita a la prisión, el fiscal general dijo a los periodistas que le entrevistaron que no había base jurídica que fundamentara tales medidas.

Gracias a quienes enviaron llamamientos. Si pueden, envíen una última ronda de llamamientos para que lleguen lo antes posible, en portugués o en su propio idioma:

- Manifestando su satisfacción por la pronta intervención del fiscal general y la Liga Mozambiqueña de Derechos Humanos.
- Pidiendo que el personal de la prisión reciba instrucciones precisas sobre el uso de medidas legítimas de inmovilización. Deberá informárseles de que bajo ningún concepto podrán alegar obediencia a órdenes de superiores o circunstancias excepcionales para justificar torturas o acciones que constituyan trato o pena cruel, inhumano o degradante.

LLAMAMIENTOS:

Ministro de Justicia

Sua Excelência Ibraimo Abudo

Ministro da Justiça

Ministério da Justiça

Avenida Julius Nyerere 33

Maputo

República de Mozambique

Telegramas: Ministro da Justiça, Maputo, Mozambique

Fax: +258 1 494 264

Tratamiento: Sua Excelência/ Señor Ministro

Ministro del Interior

Sua Excelência Almerino Manhenje
Ministro do Interior
Gabinete do Ministro
Ministério do Interior
Av Olof Palme 46/48
Maputo
República de Mozambique

Telegramas: Ministro do Interior, Maputo, Mozambique

Fax: +258 1 431 048 (si contesta una voz, digan: «Favor ligar o fax»)

Tratamiento: Sua Excelência/ Señor Ministro

Fiscal General

Exmo. Sr. Dr. Joaquim Luis Madeira
Procurador Geral da República
Procuradoria Geral da República
Maputo
República de Mozambique

Telegramas: Procurador Geral da República, Maputo, Mozambique

Fax: +258 1 492 758 (si contesta una voz, digan: «Favor ligar o fax»)

Tratamiento: Excelentissimo Senhor/ Señor Fiscal General

COPIAS: A los representantes diplomáticos de Mozambique acreditados en su país y a:

**Exma. Sra. Dra. Alice Mabota, Liga Moçambicana dos Direitos Humanos, Avenida
Maguiguana 2219 R/C, Maputo, República de Mozambique, Fax: + 258 1 406 022**

ENVÍEN SUS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.